

UCL Umwelt Control Labor GmbH // Schanzenstr. 10 // 25746 Heide // DE

Wasserverband Süderdithmarschen
Hauptstraße 7
25704 Nindorf

Steffen Kruse
T 0481-857639
F
steffen.kruse@ucl-labor.de

Prüfbericht - Nr.: 26-34853-001/1

Prüfgegenstand: Trinkwasser
Auftraggeber / KD-Nr.: Wasserverband Süderdithmarschen, Hauptstraße 7, 25704 Nindorf / 61397
Probenkennung: 25000062000000000101
Projektbezeichnung: WW Odderade umfassende Untersuchung Parameter Gruppe A+B (Anlage 2+3) + PSM
Probenahme am / durch: 06.07.2026 / Heeckt, Andreas
Probeneingang am / durch: 06.07.2026 / Auftraggeber
Prüfzeitraum: 06.07.2026 - 27.07.2026

Untersuchung nach Trinkwasserverordnung (TrinkwV) vom 20. Juni 2023 (BGBl. 2023 I Nr. 159, S. 2)

Parameter	Probenbezeichnung	Gebäude DZ1 Rohrkeller Werksausgang	Grenzwertliste	Methode
	Probe-Nr. Einheit			
Probenahme und Messungen vor Ort				
Probenahme Trinkwasser		+		DIN ISO 5667-5: 2011-02;HE
Probenahme Mikrobiologie		+		DIN EN ISO 19458: 2006-12;HE
Datum		06.07.2026		;HE
Uhrzeit		11:15		;HE
Wassertemperatur	°C	11,3		DIN 38404-4: 1976-12;HE
Farbe		farblos		;HE
Trübung		keine		;HE
Geruch		ohne		DEV B1/2: 1971-01;HE
Geschmack		ohne		DEV B1/2: 1971-01;HE
pH-Wert (Messung vor Ort)		7,83		DIN EN ISO 10523: 2012-04;HE
Leitfähigkeit bei 25°C	µS/cm	665	2790	DIN EN 27888: 1993-11;HE
Analyse der Originalprobe				
Färbung	m ⁻¹	0,1	0,5	DIN EN ISO 7887 Verf. B: 2012-04;KI
Trübung	NTU	0,26	1	DIN EN ISO 7027: 2000-04;KI
Absorption 254 nm	m ⁻¹	2,6		DIN 38404-3: 2005-07;KI
TOC	mg/l	1,5		DIN EN 1484: 2019-04;KI
Säurekapazität pH 4,3	mmol/l	3,4		DIN 38409-7: 2005-12;KI

UCL Umwelt Control Labor GmbH // Josef-Rethmann-Str. 5 // 44536 Lünen // Deutschland // T +49 2306 2409-0 // F +49 2306 2409-10 // info@ucl-labor.de
ucl-labor.de // Amtsgericht Dortmund, HRB 17247 // Geschäftsführer: Dana Goldhammer, Dr. Jörg Seigner

Durch die DAkkS nach DIN EN ISO/IEC 17025 akkreditiertes Prüflaboratorium und Gefahrsstoffmessstelle nach §7 (10) GefStoffV. Die Akkreditierung gilt für die in der Urkunde aufgeführten Prüfverfahren. Die Ergebnisse beziehen sich ausschließlich auf den Prüfgegenstand.
Die Veröffentlichung und Vervielfältigung unserer Prüfberichte sowie deren Verwendung zu Werbezwecken bedürfen- auch auszugsweise - unserer schriftlichen Genehmigung.



Parameter	Probenbezeichnung	Gebäude DZ1 Rohrkeller Werksausgang 26-34853-001	Grenzwertliste	Methode
	Probe-Nr. Einheit			
Basekapazität pH 8,2	mmol/l	< 0,1		DIN 38409-7: 2005-12;KI
Carbonathärte	mmol/l	1,7		DIN 38409-7: 2005-12;KI
Carbonathärte	°dH	9,4		DIN 38409-7: 2005-12;KI
Carbonathärte	°dH	9,37		DIN 38404-10: 2012-12;KI
Gesamthärte	mmol/l	1,78		DIN 38409-6: 1986-01;KI
Gesamthärte	°dH	9,94		DIN 38404-10: 2012-12;KI
Gesamthärte	°dH	10		DIN 38409-6: 1986-01;KI
freie Kohlensäure	mg/l	3,84		DIN 38404-10: 2012-12;KI
Calcitlösekapazität	mg/l	-12,20	5	DIN 38404-10: 2012-12;KI
Sättigungsindex (Calcit)		0,43		DIN 38404-10: 2012-12;KI
pHc (Calcitsättigung)		7,61		DIN 38404-10: 2012-12;KI
pH Calcitlöseverm. 5mg/l		7,44		DIN 38404-10: 2012-12;KI
Anionen				
Chlorid	mg/l	46	250	DIN EN ISO 10304-1: 2009-07;KI
Cyanid gesamt	mg/l	< 0,005	0,05	DIN EN ISO 14403-2: 2012-10;L
Fluorid	mg/l	0,16	1,5	DIN EN ISO 10304-1: 2009-07;KI
Nitrat	mg/l	0,84	50	DIN EN ISO 13395: 1996-12;KI
Nitrit	mg/l	< 0,03	0,5	DIN EN ISO 13395: 1996-12;KI
Sulfat	mg/l	22	250	DIN EN ISO 10304-1: 2009-07;KI
Kationen/Metalle				
Ammonium (NH ₄)	mg/l	0,07	0,5	DIN EN ISO 11732: 2005-05;KI
Aluminium	mg/l	< 0,01	0,2	DIN EN ISO 11885: 2009-09;KI
Antimon	mg/l	< 0,001	0,005	DIN EN ISO 17294-2: 2024-12;KI
Arsen	mg/l	< 0,001	0,01	DIN EN ISO 17294-2: 2024-12;KI
Blei	mg/l	< 0,001	0,01	DIN EN ISO 17294-2: 2024-12;KI
Bor	mg/l	0,05	1	DIN EN ISO 11885: 2009-09;KI
Cadmium	mg/l	< 0,0003	0,003	DIN EN ISO 17294-2: 2024-12;KI
Calcium	mg/l	63		DIN EN ISO 11885: 2009-09;KI
Chrom gesamt	mg/l	< 0,0005	0,025	DIN EN ISO 17294-2: 2024-12;KI
Eisen	mg/l	0,049	0,2	DIN EN ISO 11885: 2009-09;KI
Kalium	mg/l	1,9		DIN EN ISO 11885: 2009-09;KI

Parameter	Probenbezeichnung	Gebäude DZ1 Rohrkeller Werksausgang 26-34853-001	Grenzwertliste	Methode
	Probe-Nr. Einheit			
Kupfer	mg/l	< 0,005	2	DIN EN ISO 17294-2: 2024-12;KI
Magnesium	mg/l	4,7		DIN EN ISO 11885: 2009-09;KI
Mangan	mg/l	< 0,01	0,05	DIN EN ISO 11885: 2009-09;KI
Natrium	mg/l	33	200	DIN EN ISO 11885: 2009-09;KI
Nickel	mg/l	< 0,002	0,02	DIN EN ISO 17294-2: 2024-12;KI
Quecksilber	µg/l	< 0,1	1	DIN EN ISO 12846: 2012-08;KI
Selen	mg/l	< 0,002	0,01	DIN EN ISO 17294-2: 2024-12;KI
Uran	mg/l	< 0,0005	0,01	DIN EN ISO 17294-2: 2024-12;KI
Ionenbilanzierung				
Summe Erdalkalien	mmol/l	1,8		DIN 38404-10: 2012-12;KI
Summe Kationen	mmol/l	5,04		berechnet;KI
Summe Anionen	mmol/l	5,14		berechnet;KI
Ionenbilanz	%	-1,9		berechnet;KI
Aromatische Kohlenwasserstoffe (BTEX)				
Benzol	µg/l	< 0,3	1	DIN 38407-43: 2014-10;L
Halogenierte Kohlenwasserstoffe (LHKW)				
Trichlormethan	mg/l	< 0,0001		DIN 38407-43: 2014-10;L
1,2-Dichlorethan	µg/l	< 0,2	3	DIN 38407-43: 2014-10;L
Trichlorethen	µg/l	< 0,1	10	DIN 38407-43: 2014-10;L
Tetrachlorethen	µg/l	< 0,1	10	DIN 38407-43: 2014-10;L
Vinylchlorid/Chlorethen	µg/l	< 0,2	0,5	DIN 38407-43: 2014-10;L
Bromdichlormethan	mg/l	< 0,0003		DIN 38407-43: 2014-10;L
Dibromchlormethan	mg/l	< 0,0001		DIN 38407-43: 2014-10;L
Tribrommethan	mg/l	< 0,0001		DIN 38407-43: 2014-10;L
best. Summe Tri- u. Tetrachlorethen	µg/l	0,00	10	berechnet;L
Polyzyklische aromatische Kohlenwasserstoffe (PAK)				
Benzo[b]fluoranthren	µg/l	< 0,02		DIN 38407-39: 2011-09;KI
Benzo[k]fluoranthren	µg/l	< 0,02		DIN 38407-39: 2011-09;KI
Benzo[a]pyren	µg/l	< 0,02	0,01	DIN 38407-39: 2011-09;KI
Benzo[ghi]perylen	µg/l	< 0,02		DIN 38407-39: 2011-09;KI
Indeno[1,2,3-cd]pyren	µg/l	< 0,02		DIN 38407-39: 2011-09;KI
Summe PAK nach TVO	µg/l	0,000	0,1	berechnet;KI
Pflanzenschutz- und Behandlungsmittel (PSBM)				

Probenbezeichnung	Gebäude DZ1 Rohrkeller Werksausgang	Grenzwertliste	Methode
Parameter	Probe-Nr. Einheit	26-34853-001	
nicht relevanter Metabolit (nrM)			
Alachlor Metabolit M65	µg/l	< 0,025	DIN 38407-35: 2010-10;KI
Aminomethylphosphonsäure (AMPA)	µg/l	< 0,025	DIN ISO 16308: 2017-09;KI
Chloridazon-desphenyl (B)	µg/l	0,17	DIN 38407-36: 2014-09;KI
Chloridazon-methyl-desphenyl (B1)	µg/l	< 0,025	DIN 38407-36: 2014-09;KI
2,6-Dichlorbenzamid	µg/l	< 0,025	DIN 38407-36: 2014-09;KI
Dimethachlorsäure CGA 50266	µg/l	< 0,025	DIN 38407-36: 2014-09;KI
Dimethachlor-Sulfonsäure CGA 354742	µg/l	< 0,025	DIN 38407-35: 2010-10;KI
Dimethachlor-Metabolit CGA 369873	µg/l	< 0,025	DIN 38407-35: 2010-10;KI
Dimethenamid-Sulfonsäure M27	µg/l	< 0,1	DIN 38407-36: 2014-09;KI
N,N-Dimethylsulfamid (DMS)	µg/l	< 0,05	DIN 38407-36: 2014-09;KI
Metazachlor-Säure BH 479-4	µg/l	< 0,025	DIN 38407-36: 2014-09;KI
Metazachlor-Sulfonsäure BH 479-8	µg/l	< 0,025	DIN 38407-35: 2010-10;KI
S-Metolachlor-Säure (CGA 51202 / CGA 351916)	µg/l	< 0,025	DIN 38407-35: 2010-10;KI
S-Metolachlor-Sulfonsäure (CGA 380168 / CGA 354743)	µg/l	< 0,025	DIN 38407-35: 2010-10;KI
Metolachlorsulfonsäure NOA 413173	µg/l	< 0,025	DIN 38407-35: 2010-10;KI
Terbuthylazin-2-Hydroxy	µg/l	< 0,025	DIN 38407-36: 2014-09;KI
Terbuthylazin-desethyl-2-Hydroxy	µg/l	< 0,025	DIN 38407-36: 2014-09;KI
Trifluoressigsäure (TFA)	µg/l	< 0,5	DIN 38407-35: 2010-10;KI
relevanter Metabolit (rM) und Wirkstoff			
Atrazin	µg/l	< 0,025	0,1 DIN 38407-36: 2014-09;KI
Bentazon	µg/l	< 0,025	0,1 DIN 38407-35: 2010-10;KI
Bromacil	µg/l	< 0,025	0,1 DIN 38407-36: 2014-09;KI
Chloridazon	µg/l	< 0,025	0,1 DIN 38407-36: 2014-09;KI
Chlortoluron	µg/l	< 0,025	0,1 DIN 38407-36: 2014-09;KI
Clothianidin	µg/l	< 0,025	0,1 DIN 38407-36: 2014-09;KI
Desethyl-Atrazin	µg/l	< 0,025	0,1 DIN 38407-36: 2014-09;KI
Desisopropyl-Atrazin	µg/l	< 0,025	0,1 DIN 38407-36: 2014-09;KI
1,2-Dichlorpropan	µg/l	< 0,1	0,1 DIN 38407-43: 2014-10;L

Parameter	Probenbezeichnung	Gebäude DZ1 Rohrkeller Werksausgang 26-34853-001	Grenzwertliste	Methode
	Probe-Nr. Einheit			
Dimethenamid-P	µg/l	< 0,025	0,1	DIN 38407-36: 2014-09;KI
Diuron	µg/l	< 0,025	0,1	DIN 38407-36: 2014-09;KI
Desmethyldiuron	µg/l	< 0,025	0,1	DIN 38407-36: 2014-09;KI
Flufenacet	µg/l	< 0,025	0,1	DIN 38407-36: 2014-09;KI
Glyphosat	µg/l	< 0,025	0,1	DIN ISO 16308: 2017-09;KI
Imidacloprid	µg/l	< 0,025	0,1	DIN 38407-36: 2014-09;KI
Isoproturon	µg/l	< 0,025	0,1	DIN 38407-36: 2014-09;KI
Mecoprop-P (MCP)	µg/l	< 0,025	0,1	DIN 38407-35: 2010-10;KI
Metalaxyl	µg/l	< 0,025	0,1	DIN 38407-36: 2014-09;KI
Metazachlor-Metabolit BH 479-9	µg/l	< 0,025	0,1	DIN 38407-36: 2014-09;KI
Metazachlor-Metabolit BH 479-11	µg/l	< 0,025	0,1	DIN 38407-36: 2014-09;KI
Metolachlor	µg/l	< 0,025	0,1	DIN 38407-36: 2014-09;KI
Nicosulfuron	µg/l	< 0,025	0,1	DIN 38407-36: 2014-09;KI
Oxadixyl	µg/l	< 0,025	0,1	DIN 38407-36: 2014-09;KI
Simazin	µg/l	< 0,025	0,1	DIN 38407-36: 2014-09;KI
Tebuconazol	µg/l	< 0,025	0,1	DIN 38407-36: 2014-09;KI
Terbuthylazin	µg/l	< 0,025	0,1	DIN 38407-36: 2014-09;KI
Desethyl-Terbuthylazin	µg/l	< 0,025	0,1	DIN 38407-36: 2014-09;KI
1H-1,2,4-Triazol (CGA 71019)	µg/l	< 0,03	0,1	DIN 38407-F47: 2017-07;FV
Summe best. PSM Liste SH 2025	µg/l	0,00	0,5	berechnet;KI
Mikrobiologische Untersuchung				
Koloniezahl 22°C	KBE/ml	0	100	TrinkwV §43(3): 2023-06;HE
Koloniezahl 36°C	KBE/ml	0	100	TrinkwV §43(3): 2023-06;HE
Coliforme Bakterien	KBE/100ml	0	0	DIN EN ISO 9308-1: 2017-09;HE
E. coli	KBE/100ml	0	0	DIN EN ISO 9308-1: 2017-09;HE
Enterokokken	KBE/100ml	0	0	DIN EN ISO 7899-2: 2019-03;HE

n.b. = nicht bestimmbar n.a. = nicht analysiert n.n. = nicht nachgewiesen * = nicht akkreditiert FV = Fremdvergabe UA=Unterauftragvergabe AG=Auftraggeberdaten
BT=Betreiberdaten + = durchgeführt
Standortkennung (Der Norm nachgestellte Buchstabenkombination): H=Hannover, KI=Kiel, L=Lünen, HE=Heide, BS=Braunschweig

Die Messwerte entsprechen den Anforderungen der Trinkwasserverordnung.

Eine Kopie des Prüfberichtes haben wir an das Gesundheitsamt gesendet.

Seite 6 von 6 zum Prüfbericht Nr. 26-34853-001/1

20260727-31154909

Der Prüfbericht wurde elektronisch erstellt und ist ohne Unterschrift rechtsgültig.

27.07.2026

i.A. Steffen Kruse (Kundenbetreuer)

Anhänge

PNS-26-34853.pdf